

Mode d'emploi

KitchenAid

Avant d'utiliser l'appareil	4
Conseils pour la protection de l'environnement	4
Nettoyage, désinfection et entretien du distributeur de glace et/ou d'eau (si présent)	4
Précautions et recommandations générales	6
Raccordement au réseau hydrique	7
Caractéristiques principales	7
Composants principaux	8
Contrôle électronique	9
Panneau de commande principal	9
Panneau de commande du compartiment Dynamic 0°	10
Mise en marche et arrêt	11
Comment régler la température en fonction des différentes exigences	12
Activation de l'Appareil à glaçons	12
Signaux d'information et d'anomalie sur l'écran	12
Personnalisation et sélection de la langue	13
Fonctions spéciales pouvant être activées moyennant le Menu	14
Configurations de base du Menu	18
Équipement interne (positionnement, réglage, retrait)	21
Activation et utilisation de l'Appareil à glaçons	22
Filtre pour l'Eau	23
Éclairage	23
Indications générales	24
Compartiment Multi-temperature	24
Comment maintenir la bonne qualité des aliments à consommer	25
Conseils pour une bonne conservation des aliments frais	26
Conseils pour une bonne conservation des aliments congelés	27
Temps recommandés pour la conservation des aliments	27
Entretien et Nettoyage	28
Nettoyage de la grille de ventilation, du filtre et du condenseur	29
Nettoyage interne	29
Guide des solutions aux problèmes	30
Indications d'anomalie pouvant apparaître sur l'écran	31
Service Après-vente	32
Plan du Menu - Fonctions	33
Plan du Menu - Settings	34

Avant d'utiliser l'appareil

- L'appareil que vous avez acheté a été conçu pour être utilisé dans un environnement domestique, mais aussi :
 - dans les zones de cuisine des lieux de travail, magasins et/ou bureaux
 - dans les fermes
 - dans les hôtels, les motels, les résidences, les bed & breakfasts à usage exclusif du client.

Pour utiliser au mieux votre appareil, nous vous invitons à lire attentivement les instructions relatives à son utilisation ; vous y trouverez la description de votre appareil et des conseils utiles pour la conservation des aliments.

Conservez cette notice d'emploi pour toute consultation ultérieure.

1. Après avoir déballé l'appareil, assurez-vous qu'il n'est pas endommagé et que les portes ferment parfaitement. Tout dommage éventuel devra être signalé au revendeur dans un délai de 24 heures.
2. Nous vous conseillons d'attendre au moins deux heures avant de mettre l'appareil en service afin que le circuit réfrigérant soit pleinement performant.
3. Assurez-vous que l'installation et le branchement électrique ont été réalisés par un technicien qualifié, conformément aux instructions du fabricant et aux normes locales en vigueur en matière de sécurité.
4. Nettoyez l'intérieur de l'appareil avant de l'utiliser.

Conseils pour la protection de l'environnement

1. Emballage

L'emballage est 100% recyclable et porte le symbole du recyclage . Pour la mise au rebut, suivez les réglementations locales en vigueur. Les matériaux d'emballage (sachets en plastique, éléments en polystyrène, etc.) doivent être conservés hors de portée des enfants car ils constituent une source potentielle de danger.

2. Mise au rebut

Cet appareil a été fabriqué avec des matériaux recyclables. Cet appareil porte le symbole du recyclage conformément à la Directive Européenne 2002/96/CE concernant les Déchets d'Équipements Électriques et Électroniques (DEEE ou WEEE). En procédant correctement à la mise au rebut de cet appareil, vous contribuerez à protéger l'environnement et la santé humaine.

Le symbole  apposé sur l'appareil ou sur la documentation qui l'accompagne indique que ce produit ne peut en aucun cas être traité comme un déchet ménager. Il doit par conséquent être remis à un centre de collecte des déchets chargé du recyclage des équipements électriques et électroniques. Au moment de la mise au rebut, rendez l'appareil inutilisable en sectionnant le câble d'alimentation et en démontant les portes et les grilles, de façon à ce que les enfants ne puissent pas accéder facilement à l'intérieur de celui-ci. Pour la mise au rebut, respectez les normes locales en vigueur et remettez l'appareil à un centre de collecte spécialisé. Ne laissez jamais l'appareil sans surveillance, ne fut-ce que quelques jours, car il représente une source de danger pour les enfants. Pour obtenir de plus amples détails au sujet du traitement, de la récupération et du recyclage de cet appareil, veuillez vous adresser au bureau compétent de votre commune, à la société locale de collecte des déchets ménagers ou directement à votre revendeur.

Information:

Cet appareil ne contient pas de CFC. Le circuit de refroidissement contient du R134a (HFC) ou R600a (HC), voir la plaquette signalétique à l'intérieur de l'appareil.

Pour les appareils avec Isobutane (R600a) : l'isobutane est un gaz naturel qui est sans danger pour l'environnement, mais il est inflammable. Il est donc indispensable de s'assurer que les tuyaux du circuit de réfrigération sont en parfait état.

Cet appareil pourrait contenir du gaz à effet de serre fluoré réglementé par le Protocole de Kyoto. Le gaz réfrigérant est hermétiquement scellé. Gaz réfrigérant: le R134 a une puissance de refroidissement (GWP) de 1300.

Conseils pour la protection de l'environnement

Déclaration de conformité

- Cet appareil est destiné à la conservation de denrées alimentaires et est fabriqué conformément au règlement (CE) N° 1935/2004.
- Cet appareil a été conçu, construit et commercialisé conformément aux:
 - objectifs sécurité de la directive "Basse Tension" 2006/95/CE (qui remplace la 73/23/CEE et modifications);
 - conditions requises en matière de protection de la Directive "EMC" 2004/108/CE.

La sécurité électrique de l'appareil est garantie uniquement lorsqu'il est correctement branché à une installation de mise à la terre efficace et conforme à la Loi.

Nettoyage, désinfection et entretien du distributeur de glace et/ou d'eau (si présent)

Le non-respect des instructions fournies pour la désinfection peut porter préjudice à la sécurité sanitaire de l'eau distribuée.

- Lors de la première utilisation de l'appareil, il est recommandé de faire couler 9 à 14 litres d'eau ou de laisser l'eau s'écouler pendant 6 à 7 minutes (même non consécutives, mais avant de la consommer) et d'éliminer la glace produite au cours des premières 24 heures.
- Lorsque l'appareil n'est pas utilisé pendant une période supérieure à 4 à 5 jours, il est conseillé de laver le circuit en éliminant le premier litre d'eau.
- Repositionner le bec de tirage de l'eau extractible (s'il est présent) uniquement avec des mains propres et désinfectées.
- Nous conseillons de nettoyer périodiquement le bac ou le tiroir à glaçons à l'eau courante uniquement.
- Le filtre doit obligatoirement être remplacé lorsque le bandeau de commande le signale ou après une période de non utilisation du système de distribution de glace/d'eau supérieure à 30 jours.
- Il est recommandé de désinfecter le distributeur de glace et/ou d'eau à chaque remplacement du filtre avec des solutions désinfectantes spéciales qui n'altèrent pas les matériaux en contact avec les aliments (à base d'hypochlorite de sodium) ou le Kit de désinfection disponible auprès du Service après-vente. Rincez avec au moins 2 litres d'eau avant usage.
- Le remplacement des pièces du distributeur de glace et d'eau doit être effectué en utilisant des pièces d'origine fournies par le fabricant.
- Les interventions techniques doivent être réalisées uniquement par des professionnels qualifiés ou par le personnel du Service Après-vente agréé.

Précautions et recommandations générales

INSTALLATION

- La manutention et l'installation de l'appareil nécessitent la présence d'au moins deux personnes.
- Si vous devez déplacer l'appareil, veillez à ne pas abîmer le recouvrement de sol (parquet par ex).
- Pendant l'installation, vérifiez que l'appareil ne risque pas d'endommager le câble d'alimentation.
- Évitez d'installer l'appareil près d'une source de chaleur.
- Pour assurer une bonne aération, laissez un espace de chaque côté et au-dessus de l'appareil et respectez les consignes d'installation.
- Veillez à ne jamais couvrir les bouches d'aération de l'appareil.
- N'endommagez pas les tubes du circuit réfrigérant du réfrigérateur.
- Installez et mettez l'appareil à niveau sur un sol capable de supporter son poids, dans un endroit adapté à ses dimensions et à son usage.
- Installez l'appareil dans une pièce sèche et bien aérée. L'appareil est réglé pour fonctionner dans la plage de température suivante, en fonction de la classe climatique indiquée sur la plaquette signalétique : l'appareil risque de ne pas fonctionner correctement s'il reste pendant une longue période à une température supérieure ou inférieure à la plage prévue.

Classe Climatique	T. amb. (°C)	T. amb. (°F)
SN	De 10 à 32	De 50 à 90
N	De 16 à 32	De 61 à 90
ST	De 16 à 38	De 61 à 100
T	De 16 à 43	De 61 à 110

- Contrôlez que le voltage indiqué sur la plaquette signalétique correspond à la tension de l'habitation.
- N'utilisez pas d'adaptateurs, de prises multiples, ni de rallonges.
- Pour le raccordement hydraulique de l'appareil, utilisez le tube fourni en série. Ne réutilisez pas celui de votre ancien appareil.
- Le câble d'alimentation ne peut être modifié ou remplacé que par un professionnel qualifié ou par le Service Après-vente.
- Il doit être possible de déconnecter l'alimentation électrique en enlevant la prise ou en actionnant un interrupteur bipolaire de réseau situé en amont de la prise.

SÉCURITÉ

- Ne pas placer de vaporisateurs ou de récipients contenant des agents propulseurs ou des substances inflammables dans l'appareil.
- N'entreposez pas et n'utilisez pas d'essence, de liquides ou de gaz inflammables à proximité du réfrigérateur ou de tout autre appareil ménager.

Les émanations peuvent provoquer un risque d'incendie ou d'explosion.

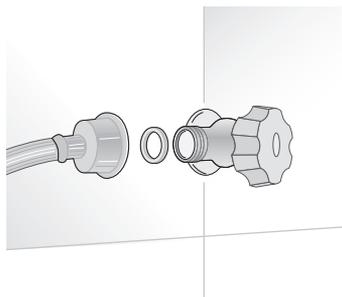
- N'utilisez pas de dispositifs mécaniques, électriques ou chimiques, ni d'autres moyens que ceux qui sont recommandés par le fabricant pour accélérer le processus de dégivrage.
- N'entreposez pas et n'utilisez pas d'appareils électriques dans les compartiments de l'appareil s'ils ne sont pas expressément autorisés par le fabricant.
- Cet appareil ne doit en aucun cas être utilisé par des enfants en bas âge ou des personnes handicapées physiques, mentales, sensorielles ou inexpérimentées sans l'aide d'une personne responsable de leur sécurité.
- Pour éviter tout risque d'emprisonnement et d'étouffement, interdisez aux enfants de jouer ou de se cacher à l'intérieur de l'appareil.
- N'avez jamais le liquide (atoxique) contenu dans les accumulateurs de froid (sur certains modèles).
- Ne mangez pas les glaçons ou les glaces immédiatement après les avoir sortis du congélateur, car ils pourraient provoquer des brûlures dues au froid.

UTILISATION

- Débranchez toujours le cordon d'alimentation ou coupez le courant avant d'intervenir sur l'appareil pour son entretien ou nettoyage.
- Tous les appareils équipés de systèmes de production de glace et de distributeurs d'eau doivent être connectés à un réseau hydrique qui distribue exclusivement de l'eau potable (la pression du réseau hydrique doit être comprise entre 0,17 et 0,81 MPa (1,7 et 8,1 bar)). Les systèmes de production de glace et/ou d'eau qui ne sont pas directement connectés à un réseau d'alimentation hydrique doivent être remplis exclusivement avec de l'eau potable.
- N'utilisez le compartiment réfrigérateur que pour la conservation d'aliments frais et le compartiment congélateur que pour la conservation d'aliments surgelés, la congélation d'aliments frais et la production de glaçons.
- Ne placez pas dans le congélateur de liquides à l'intérieur de récipients en verre qui pourraient éclater.
- Ne conservez pas d'aliments sans emballage en contact direct avec les parois interne du réfrigérateur ou du congélateur.

Le fabricant décline toute responsabilité si ces consignes et ces précautions ne sont pas respectées.

Raccordement au réseau hydrique



L'appareil ne doit être alimenté qu'avec de l'eau potable.



Veiller à ce que l'installation soit correctement effectuée, en respectant toutes les indications reportées dans le spécifique manuel d'installation fourni avec l'appareil.

Caractéristiques principales

- Le triple système de réfrigération et la séparation efficace des compartiments intérieurs assurent un maximum de fraîcheur et, par conséquent, une conservation optimale des aliments dans les différents compartiments : réfrigérateur, Dynamic 0° et congélateur.
- En outre, il est également possible, si on le souhaite, de faire fonctionner le compartiment habituellement utilisé comme congélateur, soit comme réfrigérateur soit comme compartiment Dynamic 0°, ce qui augmente la flexibilité d'utilisation de l'appareil.
- Le compartiment Dynamic 0° à basse température et humidité contrôlée permet de conserver les aliments frais dans les meilleures conditions de sécurité qui soient.
- Le contrôle électronique garantit le maintien constant des températures et du niveau d'humidité programmés par l'utilisateur.
- Un menu interactif (Menu) permet la gestion personnalisée des fonctions de l'appareil et la visualisation de messages relatifs à son fonctionnement.
- Optimisation des consommations en période de vacances
- Grands bacs dotés du système de fermeture automatique Soft dans la zone Dynamic 0°
- Fabrique à glace pour la distribution automatique de glaçons dans la dimension souhaitée (certains modèles uniquement)
- Filtre à eau situé à l'intérieur du réfrigérateur et facile à remplacer (certains modèles uniquement)
- Surfaces en acier inox avec finitions raffinées en aluminium
- Système breveté de charnières qui permet la fermeture automatique des portes
- Grands bacs extérieurs avec système de fermeture automatique Soft
- Éclairage localisé à double système LED
- Système anti-retournement avec étrier de fixation murale.

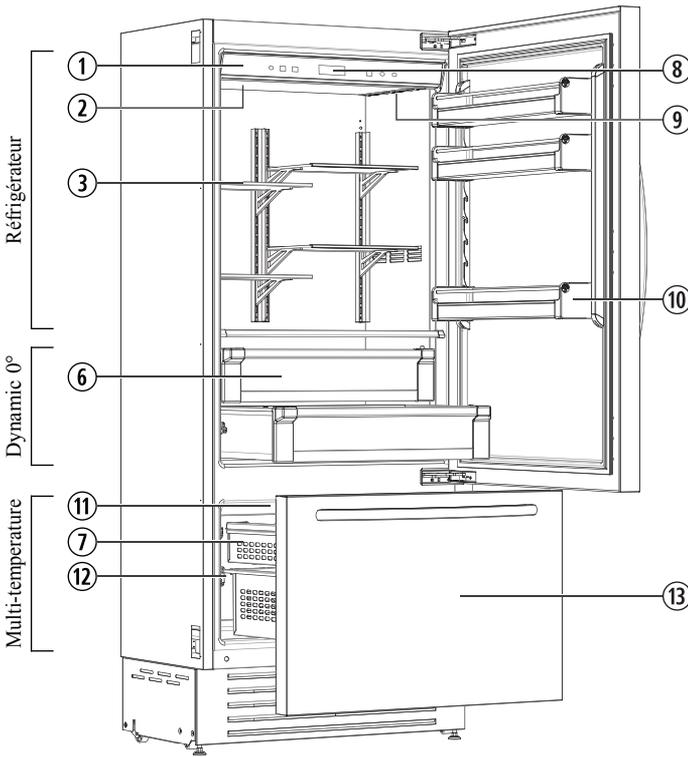
Les modèles dotés de dispositif pour la production de glaçons (Appareil à glaçons) nécessitent d'un raccordement au réseau hydrique domestique. Celui doit être réalisé moyennant le tuyau de remplissage d'eau avec un filet de 3/4" fourni.

La pression du réseau doit être comprise entre 0.05 MPa et 0.5 MPa (entre 0.5 Bar et 5 Bar).

Différentes pressions de fonctionnement peuvent entraîner des dysfonctionnements ou des pertes dans le circuit hydraulique.

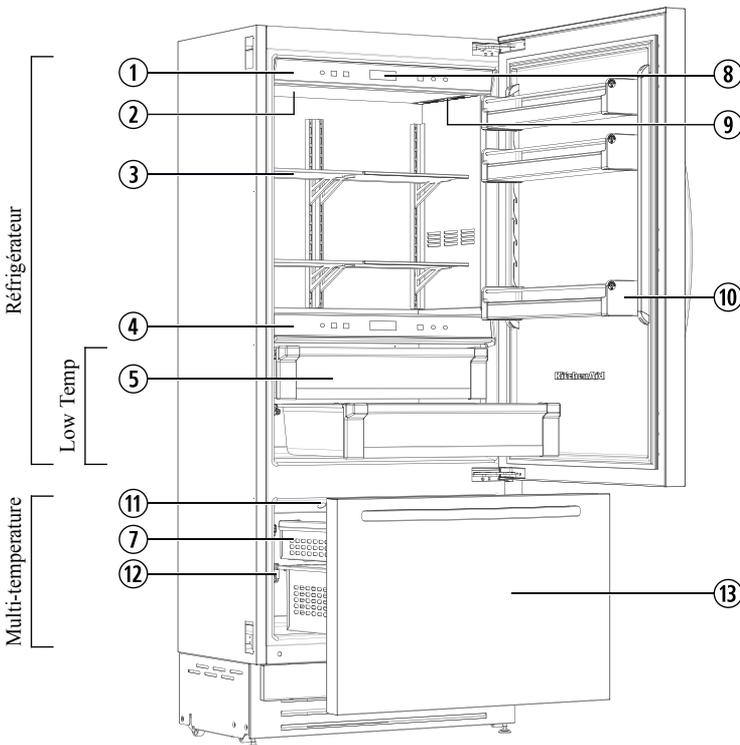
L'appareil ne doit être alimenté qu'avec de l'eau potable.

Composants principaux



- 1 Bandeau de commande avec Menu
- 2 Filtre à eau (*)
- 3 Clayettes repositionnables
- 4 Bandeau de commande de la zone Dynamic 0°
- 5 Compartiment Dynamic 0° à humidité contrôlée (*)
- 6 Bacs Fraîcheur à température contrôlée (*)
- 7 Fabrique à glace automatique (*)
- 8 Affichage de la température
- 9 Alarmes sonores
- 10 Grands balconnets de porte
- 11 Éclairage innovant
- 12 Fermeture automatique des portes et des bacs
- 13 Compartiment congélateur transformable en compartiment réfrigérateur ou Dynamic 0° (fonctionnalité Multi-température)

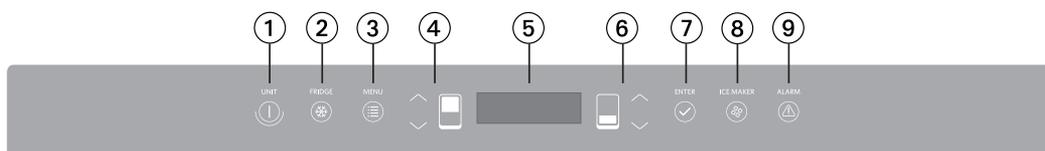
(*) certains modèles uniquement



Contrôle électronique

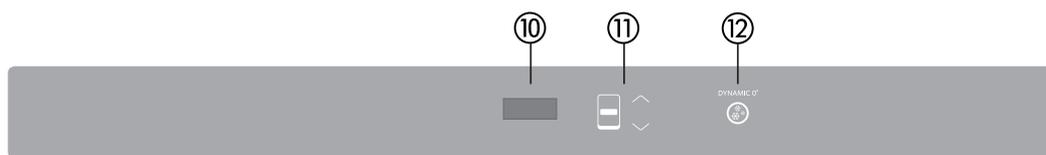
Le système de contrôle électronique innovant permet de maintenir constante la température des trois compartiments et de la visualiser sur l'affichage du bandeau de commande. Il permet, en outre, l'interaction de l'utilisateur avec le système de contrôle à travers le réglage personnalisé des différentes fonctions et l'envoi de messages sonores et/ou visuels en cas d'anomalie de fonctionnement.

Panneau de commande principal



- | | | | |
|---|--|------------------------------------|---|
| ① | | Unit | Permet l'arrêt complet et la mise en marche de l'appareil (appuyersur celui-ci pendant 3 secondes). |
| ② | | Fridge | Permet l'arrêt et la mise en marche du compartiment réfrigérateur seulement (appuyer sur celui-ci pendant 3 secondes). |
| ③ | | Menu | Permet l'accès au menu des fonctions de l'appareil |
| ④ | | Up/down Fridge | En effleurant les touches Up (haut) et Down (bas), il est possible de modifier la température déjà configurée pour le réfrigérateur et de se déplacer à l'intérieur du menu interactif. |
| ⑤ | | Display | Affiche les températures des compartiments réfrigérateur et congélateur, la date et l'heure, les fonctions Menu et les messages visuels. |
| ⑥ | | Up/Down (Multi-temperature) | En effleurant les touches Up/Down, il est possible de modifier la température pré-configurée selon les choix d'utilisation du compartiment (Congélateur, Réfrigérateur ou Dynamic 0°). |
| ⑦ | | Enter | Permet de confirmer l'activation ou la désactivation des sélections opérées moyennant Menu. |
| ⑧ | | Ice maker | Permet d'activer ou de désactiver la production automatique de glace. |
| ⑨ | | Alarm | Clignote pour signaler les éventuelles anomalies de fonctionnement, également mises en évidence par un signal sonore. Désactivable moyennant l'effleurage de la touche. |

Panneau de commande du compartiment Dynamic 0°



- | | | | |
|---|---|-------------------|--|
| ⑩ |  | Display | Affiche la température du compartiment Dynamic 0°. |
| ⑪ |  | Up/Down | En effleurant les touches Up/Down, il est possible de modifier la température configurée pour le compartiment Dynamic 0° |
| ⑫ |  | Dynamic 0° | Permet l'arrêt et la mise en marche du compartiment Dynamic 0° seulement (appuyer sur celui-ci pendant 3 secondes). |

Mise en marche et arrêt

Première mise en marche

Lorsque l'appareil est branché au réseau électrique mais n'a pas encore été mis en marche, sur l'écran s'affiche le message

Stand by

(message de sécurité pour avertir que l'appareil est sous tension), tandis que toutes les touches du panneau sont éteintes.

Pour mettre en marche tous les compartiments de l'appareil, appuyer pendant 3 secondes sur la touche Unit .

Arrêt des compartiments Réfrigérateur et Dynamic 0°

Lors de la première mise en marche, le compartiment TriMode est préparé en mode Congélateur. Celui-ci reste toujours allumé et ne peut être éteint qu'en arrêtant complètement l'appareil.

Appuyer pendant 3 secondes sur la touche Unit .

Remise en marche

Appuyer de nouveau sur les mêmes touches pour la remise en marche.

Le compartiment Congélateur reste allumé et ne peut être éteint qu'en arrêtant complètement l'appareil.

Appuyer pendant 3 secondes sur la touche Unit .

Arrêt pendant de longues périodes

Durant de très longues périodes d'absence, il est conseillé d'arrêter le réfrigérateur en appuyant sur la touche Unit  pendant 3 secondes et en débranchant la fiche ou en appuyant sur l'interrupteur omnipolaire qui l'alimente.

Le vider complètement, le nettoyer et l'essuyer et laisser les portes et les bacs partiellement ouverts afin d'éviter la formation de mauvaises odeurs.



Si lors de la première mise en marche, n'apparaît pas le message Stand-by, mais apparaissent d'autres messages, cela signifie que l'appareil a déjà commencé la procédure de refroidissement. Dans ce cas désactiver les éventuels messages sonores en effleurant la touche Alarm , refermer la porte et attendre que les températures programmées soient atteintes.

Lors de la première mise en marche, il ne sera pas possible d'utiliser le Menu pour une éventuelle modification des pré-configurations faites en usine tant que ne sera pas atteinte la température pré-configurée. Il est toutefois possible de régler tout de suite l'heure et la date, des paramètres nécessaires pour activer certaines fonctions spéciales.

Lors de chaque allumage, l'appareil effectue une procédure d'auto-diagnostic de la durée de 3 minutes avant de se mettre en marche complètement.

Si n'est arrêté que le compartiment Réfrigérateur ou le compartiment Dynamic 0°, le ventilateur correspondant continue à fonctionner de manière autonome afin de prévenir la possible formation d'odeurs et de moisi.

Avant d'arrêter l'appareil pour une longue période, retirer tous les aliments conservés et laisser les portes et les bacs ouverts afin d'éviter la formation de mauvaises odeurs et de moisi.

Comment régler la température en fonction des différentes exigences

Chaque modèle est attentivement testé avant de quitter l'usine et réglé de manière à garantir de hautes performances et des consommations contenues. Il n'est donc pas nécessaire, en général, de modifier cette configuration.

Il est dans tous les cas possible, en fonction d'exigences particulières, de reconfigurer les températures comme suit:

Compartiment Réfrigérateur

de +2°C à +8°C (de 35,6°F à 46,4°F), la température conseillée et préconfigurée est de +5°C (41°F).

Pour le réglage, effleurer les touches Up/Down . Lors du premier effleurage, apparaîtra sur l'écran la température configurée.

Pour la modifier, effleurer encore les touches jusqu'à atteindre la température souhaitée.

Compartiment Dynamic 0°

de -2°C à +2°C (de 28,4°F à 35,6°F), la température conseillée et préconfigurée est de 0°C (32°F).

Pour le réglage, effleurer les touches Up/Down . Lors du premier effleurage, apparaîtra sur l'écran la température configurée. Pour la modifier, effleurer encore les touches jusqu'à atteindre la température souhaitée.

Activation de l'Appareil à glaçons

La touche Appareil à glaçons  positionnée sur le panneau de contrôle principal permet l'activation du fabricant automatique de glace. Lorsque celui-ci fonctionne, la touche est allumée. Avant de mettre en marche l'appareil à glaçons pour la première fois, veuillez vous assurer que la cartouche du filtre pour l'eau a bien été installée et effectuez un lavage préliminaire du circuit hydraulique. Appuyez donc en même temps sur les touches Enter  et Appareil à glaçons . Après quelques minutes l'appareil à glaçons peut être activé.

Signaux d'information et d'anomalie sur l'écran

Un système de contrôle intégré fournit des informations moyennant des signaux lumineux ou des messages textuels visualisés sur l'écran.

Le signal d'information s'affiche avec un texte fixe tandis que le signal d'anomalie s'affiche avec un texte clignotant.

Le signal sonore qui accompagne certains signaux d'anomalie peut être désactivé en effleurant la touche Alarm  sur le panneau de commande principal.

La liste des signaux d'anomalie est reportée à la fin de ce manuel.

Compartiment Congélateur (Multi-temperature)

Compartiment Congélateur de -15°C à -22°C (de 5°F à -7,6°F), la température conseillée et préconfigurée est de -18° (0°F).

Pour le réglage, effleurer les touches Up/Down . Lors du premier effleurage, apparaîtra sur l'écran la température configurée.

Pour la modifier, effleurer encore les touches jusqu'à atteindre la température souhaitée.

Au cas où le compartiment serait utilisé comme compartiment Réfrigérateur ou comme compartiment Dynamic 0° (fonction Multi-temperature), les températures conseillées et préconfigurées seront celles correspondant aux compartiments respectifs.



La température affichée peut légèrement varier par rapport à celle configurée suite à une ouverture continue des portes ou à l'introduction d'aliments à température ambiante ou en grandes quantités.

6 à 12 heures peuvent être nécessaires pour atteindre la température sélectionnée.



Ne pas activer l'Appareil à glaçons si l'appareil n'est pas raccordé au réseau hydrique.

Personnalisation et sélection de la langue

Il vous est possible de personnaliser le fonctionnement de votre appareil, afin de l'adapter aux différentes exigences d'utilisation, en reprogrammant les paramètres principaux (Réglage) ou en activant des fonctions spéciales (Fonctions).

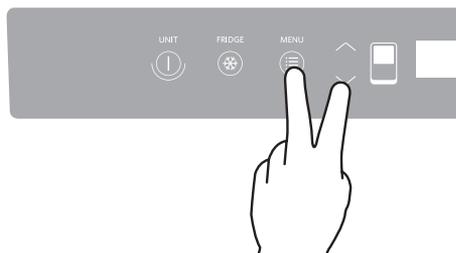
Les fonctions apparaissent sur l'écran principal en effleurant la touche Menu . Les touches Up/Down  permettent le défilement des fonctions disponibles, sélectionnées en effleurant la touche Enter  et sur l'écran apparaît l'état actuel de la fonction.

Toujours moyennant les touches Up/Down  il est possible de se déplacer à l'intérieur de la fonction sélectionnée, en l'activant ou en la désactivant en effleurant la touche Enter .

Une fois confirmée la fonction, sur l'écran apparaîtra automatiquement le menu principal pour choisir d'autres fonctions.

Il est à tout moment possible de retourner au choix précédent moyennant la touche Menu .

La langue des messages qui apparaissent sur l'écran peut être changée comme suit: Entrer dans le menu en appuyant au même temps sur les touches Menu  et Enter , au moyen des touches Up/Down  choisir Settings (Réglages) et après confirmer avec la touche Enter . Ensuite choisir la fonction Language (Langue) et la langue souhaitée.



Afin d'éviter la modification accidentelle des configurations, le clavier se bloque automatiquement après un certain temps et sur l'écran apparaît le message "keypad locked". Pour le réactiver, appuyer en même temps sur les touches Menu  et Up/Down  pendant au moins 3 secondes.

Fonctions spéciales pouvant être activées moyennant le Menu

Pour utiliser les fonctions spéciales, sélectionner la touche Menu  et moyennant la touche Up/Down  accéder au menu en confirmant le choix **Fonctions**.

Shopping Réfrigérateur

La fonction baisse la température du Réfrigérateur à +2°C (35,6°F) pendant 12 heures, afin de permettre un rafraîchissement plus rapide des aliments à peine achetés et rangés. À la fin des 12 heures la fonction se désactive automatiquement, avec le rétablissement de la température précédemment configurée.

Il est possible de programmer par avance l'activation de la fonction.

Après une interruption prolongée du courant il est nécessaire de réactiver la fonction.

Comment activer

Fonctions →  →  Shopping réfr →  →  Shopping
réfr Allumé/Fermé →  →  Shopping réfr Allumé → 

Pour désactiver

Fonctions →  →  Shopping réfr →  →  Shopping
réfr Allumé/Fermé →  →  Shopping réfr Fermé → 

Pour programmer par avance l'activation

Fonctions →  →  Shopping réfr →  → 
Temps Shopping →  →  Régler l'heure: 1 →  → 

Il est possible de programmer avec une avance allant de 1 à 12 heures.

Vacation Réfrigérateur

La fonction (recommandée en cas d'absences prolongées car elle permet une importante économie d'énergie) amène la température du compartiment réfrigérateur à +14°C (57,2°F).

Il est possible d'en programmer la durée, mais peut également être désactivée manuellement après une longue période d'absence.

La fonction reste active même si durant la période d'absence se vérifie une interruption prolongée du courant.

Comment activer

Fonctions →  →  Vacation réfr →  →  Vacation réfr
Allumé/Fermé →  →  Vacation réfr Allumé → 

Pour désactiver au retour des vacances

Fonctions →  →  Vacation réfr →  →  Vacation réfr
Allumé/Fermé →  →  Vacation réfr Fermé → 

Pour programmer la durée

Fonctions →  →  Vacation réfr →  → 
Durée Vacation →  →  Régler les jours: 1 → 

Il est possible de programmer une période allant de 1 à 90 jours.

Shopping TriMode

La fonction doit être activée au moins 24 heures avant l'introduction dans le Multi-température d'aliments à température ambiante ou quelques heures avant l'introduction d'aliments déjà congelés qui ont subi une augmentation modérée de la température.

La fonction se désactive automatiquement à la fin de la période de fonctionnement programmée. Il est possible de programmer par avance l'activation de la fonction.

Après une interruption prolongée de courant, il est nécessaire de réactiver la fonction.

Comment activer

Fonctions → (✓) → (↑/↓) Shopping TriMode → (✓) → (↑/↓) Shopping
TriMode Allumé/Fermé → (✓) → (↑/↓) Shopping TriMode Allumé → (✓)

Pour désactiver

Fonctions → (✓) → (↑/↓) Shopping TriMode → (✓) → (↑/↓) Shopping
TriMode Allumé/Fermé → (✓) → (↑/↓) Shopping TriMode Fermé → (✓)

Pour programmer par avance l'activation

Fonctions → (✓) → (↑/↓) Shopping TriMode → (✓) → (↑/↓) Shopping
Temps Shopping → (✓) → (↑/↓) Régler les jours: I → (↑/↓) → (✓)

Vacation TriMode

La fonction (recommandée en cas d'absences prolongées car elle permet une importante économie d'énergie) amène la température du compartiment Multi-température à -18°C (46.4°F) si le compartiment est configuré comme Congélateur et à +14°C (57.2°F) si le compartiment est configuré comme Réfrigérateur.

La fonction ne peut pas être activée si le compartiment est configuré comme Dynamic 0°.

La fonction reste active même si se vérifie une longue interruption du courant.

Comment activer

Fonctions → (✓) → (↑/↓) Vacation TriMode → (✓) → (↑/↓) Vacation
TriMode Allumé/Fermé → (✓) → (↑/↓) Vacation TriMode Allumé → (✓)

Pour désactiver au retour des vacances

Fonctions → (✓) → (↑/↓) Vacation TriMode → (✓) → (↑/↓) Vacation
TriMode Allumé/Fermé → (✓) → (↑/↓) Vacation TriMode Fermé → (✓)

Pour programmer la durée

Fonctions → (✓) → (↑/↓) Vacation TriMode → (✓) → (↑/↓)
Durée Vacation → (✓) → (↑/↓) Régler les jours: I → (✓)

Refr. Bouteilles

La fonction peut être activée pour refroidir rapidement des boissons, en les mettant à l'intérieur du compartiment Congélateur.

Il est possible de sélectionner une durée du temps de refroidissement allant de 1 à 45 minutes.

Un signal sonore avertira que la température optimale a été atteinte.

Après avoir prélevé les boissons, désactiver le signal sonore en effleurant la touche Alarm .

Comment activer

Fonctions →  →  Refr: bouteilles →  →  Refr:
bouteilles Allumé/Fermé →  →  Refr: bouteilles Allumé → 

Pour désactiver

Fonctions →  →  Refr: bouteilles →  →  Refr:
bouteilles Allumé/Fermé →  →  Refr: bouteilles Fermé → 

Pour programmer la durée

Fonctions →  →  Refr: bouteilles →  → 
Temps de refr →  →  Régler l'heure: 20 min → 

Machine à glaçons

La fonction Appareil à glaçons permet de sélectionner la dimension des glaçons, en choisissant entre Large (configuration de base) et Medium, et d'activer la fonction SuperIce, qui augmente la quantité de glace produite.

La fonction SuperIce se désactive automatiquement après 24 heures.

Pour obtenir de grands glaçons

Fonctions →  →  Glace →  → 
Taille à glaçons →  →  Grands → 

Pour obtenir de petits glaçons

Fonctions →  →  Glace →  → 
Taille à glaçons →  →  Moyen → 

Comment activer la fonction SuperIce

Fonctions →  →  Glace →  → 
SuperEis Allumé/Fermé →  →  SuperEis Allumé → 

Pour désactiver

Fonctions →  →  Glace →  → 
SuperEis Allumé/Fermé →  →  SuperEis Fermé → 

Mode Sabbath (Optional)

Cette fonction permet de respecter l'observance de certaines règles religieuses qui demandent que l'appareil ne soit pas affecté par l'ouverture des portes (le fonctionnement thermostatique, l'éclairage intérieur et la fabrication des glaçons ne sont pas opérationnels dans ce mode).

Comment activer

Fonctions → ⊙ → ⬆ Mode Sabbath → ⊙ → ⬆ Mode Sabbath
Allumé/Fermé → ⊙ → ⬆ Mode Sabbath Allumé → ⊙

Pour désactiver

Fonctions → ⊙ → ⬆ Mode Sabbath → ⊙ → ⬆ Mode Sabbath
Allumé/Fermé → ⊙ → ⬆ Mode Sabbath Fermé → ⊙

Filtre de l'eau

La fonction État Filtre permet d'afficher la quantité d'eau exacte, en litres, et le temps qui reste avant l'usure du filtre.

Comment contrôler l'état du filtre

Fonctions → ⊙ → ⬆ Filtre de l'eau → ⊙ → ⬆ Etat Filtre
→ ⊙ → ⬆ Voir état → ⊙ Enter > Confirmer → ⊙

Reset Filtre

La fonction Reset Filtre remet à zéro le comptage de la quantité d'eau filtrée et du temps écoulé depuis le dernier remplacement.

Il est nécessaire de remettre à zéro le comptage après chaque remplacement de la cartouche. 30 jours après qu'ait disparu le message d'avis de remplacement de la cartouche du filtre de l'eau 'Replace Filter Cartridge', la production de glace est interrompue et sur l'écran est présent le message 'No Water'. Pour activer de nouveau la production de glace, il faut remettre à zéro le comptage de la quantité d'eau filtrée moyennant la fonction Reset Filter.

Comment remettre à zéro le comptage de l'eau filtrée

Fonctions → ⊙ → ⬆ Filtre de l'eau → ⊙ → ⬆ Etat Filtre
→ ⊙ → ⬆ Reset Filtre → ⊙ Enter > Confirmer → ⊙

Bypass Filtre

Cette fonction est activée lorsqu'il n'est pas nécessaire de filtrer l'eau, car la qualité de l'eau de l'installation hydraulique domestique est déjà excellente.

Comment activer le Bypass du filtre

Fonctions → ⊙ → ⬆ Filtre de l'eau → ⊙ → ⬆ Etat Filtre
→ ⊙ → ⬆ Bypass Filtre → ⊙ → ⬆ Bypass Filtre Allumé → ⊙

Comment désactiver le Bypass du filtre

Fonctions → ⊙ → ⬆ Filtre de l'eau → ⊙ → ⬆ Etat Filtre
→ ⊙ → ⬆ Bypass Filtre → ⊙ → ⬆ Bypass Filtre Fermé → ⊙

Nettoyage Manuel

Si la production de glace reste désactivée pendant une longue période, le circuit de l'eau est automatiquement lavé. Dans certains cas, il est toutefois possible d'intervenir manuellement pour effectuer un lavage supplémentaire. Répéter l'opération jusqu'à ce que l'eau soit propre.

Comment effectuer le nettoyage manuel du filtre

Fonctions → ✓ → ^
Filtre de l'eau → ✓ → ^
Nettoyage manuel → ✓ Enter > Confirmer → ✓



Positionner correctement sous l'Appareil à glaçons le bac à glace ou un récipient approprié pour récupérer l'eau et refermer le bac. Enfin laver le bac.

Configurations de base du Menu

Sélectionner la touche Menu et moyennant la touche Up/Down choisir `Settings`

Options TriMode

Le compartiment Congélateur peut au cas où fonctionner comme compartiment Réfrigérateur ou comme compartiment Dynamic 0° et peut donc opérer avec les températures les plus adéquates pour ces compartiments.

Comment choisir la fonction Réfrigérateur

Réglages → ✓ → ^
Options TriMode → ✓ → ^
Réfrigérateur → ✓ Enter > Confirmer → ✓

Comment choisir la fonction Dynamic 0°

Réglages → ✓ → ^
Options TriMode → ✓ → ^
Fresco → ✓ Enter > Confirmer → ✓

Comme rétablir la fonction Congélateur

Réglages → ✓ → ^
Options TriMode → ✓ → ^
Freezer → ✓ Enter > Confirmer → ✓

Réglages de base

Cette fonction offre la possibilité de rétablir les réglages de base configurées en usine en annulant toute modification effectuée par la suite.

Pour rétablir les réglages de base

Réglages → ✓ → ^
Réglages de base → ✓
Enter > Confirmer → ✓



ATTENTION: Si les paramètres de base sont restaurés il faut réactiver le choix de fonctionnement du compartiment Multi-température au cas où il était précédemment défini comme Frigo ou Dynamic 0°.

Régler la date

L'écran affichera la date comme dd:mm:yy (jour:mois:année), le jour clignotera. Avec les touches Up/Down ↕ modifier la configuration, confirmer avec Enter ✓ pour passer à la configuration suivante; une fois confirmée l'année, la date sera configurée.

Comment configurer la date

Réglages → ✓ → ↕ Date → ✓ → ↕ Régler la date
→ ✓ DATE: 01-01-2009 → ✓

Montrer la date

Avec cette fonction il est possible de désactiver/activer l'affichage de la date sur l'écran.

Comment activer la date

Réglages → ✓ → ↕ Date → ✓ → ↕ Montrer la date
→ ✓ → ↕ DATE: 01-01-2009 Allumé → ✓

Comment désactiver la date

Réglages → ✓ → ↕ Date → ✓ → ↕ Montrer la date
→ ✓ → ↕ DATE: 01-01-2009 Fermé → ✓

Régler l'heure

L'écran affiche l'heure et les minutes comme hh:mm et avec hh: clignotant. Avec les touches Up/Down ↕ peut être modifiée la configuration qui doit être confirmée moyennant la touche Enter ✓ pour passer à la configuration suivante; lors de la confirmation des mm: l'heure sera configurée. Cette fonction permet de choisir l'affichage à 12 ou 24 heures.

Comment configurer l'heure

Réglages → ✓ → ↕ Heure → ✓ → ↕ Régler l'heure
→ ✓ HEURE: 01:01 → ✓

Choisir 12/24

Cette fonction permet de choisir l'affichage à 12 ou 24 heures.

Comment configurer l'affichage à 12 h

Réglages → ✓ → ↕ Heure → ✓ → ↕ Choisir 12/24
→ ✓ → ↕ Choisir:12 → ✓

Comment configurer l'affichage à 24 h

Réglages → ✓ → ↕ Heure → ✓ → ↕ Choisir 12/24
→ ✓ → ↕ Choisir:24 → ✓

Montrer le temps

Avec cette fonction il est possible d'activer/désactiver l'affichage permanent de l'heure.

Comment activer l'heure permanente

Réglages → ✓ → ⤴ Heure → ✓ → ⤴ Montrer le temps
→ ✓ → ⤴ HEURE: 01:01 Allumé → ✓

Comment désactiver l'heure permanente

Réglages → ✓ → ⤴ Heure → ✓ → ⤴ Montrer le temps
→ ✓ → ⤴ HEURE: 01:01 Fermé → ✓

Langue

La fonction permet de choisir la langue dans laquelle sont visualisés les messages à l'écran.

Italien Réglages → ✓ → ⤴ Langue → ✓ → ⤴ italiano → ✓

Anglais Réglages → ✓ → ⤴ Langue → ✓ → ⤴ english → ✓

Français Réglages → ✓ → ⤴ Langue → ✓ → ⤴ français → ✓

Allemand Réglages → ✓ → ⤴ Langue → ✓ → ⤴ deutsch → ✓

Espagnol Réglages → ✓ → ⤴ Langue → ✓ → ⤴ español → ✓

Choisir °C/°F

Cette fonction permet l'affichage de la température en degrés Centigrades ou en degrés Fahrenheit. En général, l'appareil est configurée pour un affichage en degrés centigrades.

Comment configurer en degrés Centigrades

Réglages → ✓ → ⤴ Choisir 'C'/F → ✓ → ⤴ Choisir 'C' → ✓

Comment configurer en degrés Fahrenheit

Réglages → ✓ → ⤴ Choisir 'C'/F → ✓ → ⤴ Choisir 'F' → ✓

Comment activer/désactiver le verrouillage clavier

En utilisant cette fonction, le verrouillage clavier peut être activé/désactivé

Comment activer

Paramètres → ✓ → ⤴ Verrouillage clavier → ✓ → ⤴ On → ✓

Comment désactiver

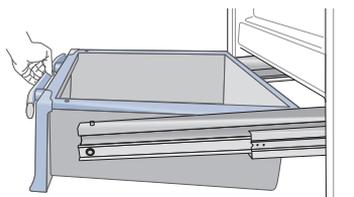
Paramètres → ✓ → ⤴ Verrouillage clavier → ✓ → ⤴ Off → ✓

Équipement interne (positionnement, réglage, retrait)

Bac Dynamic 0°

Il est simplement posé sur les coulisses de guidage.

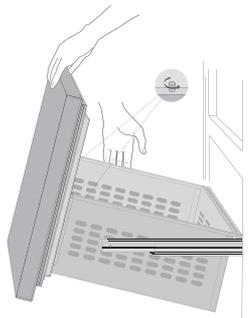
- pour retirer le bac, le soulever et l'extraire.



Bac Multi-température

Le bac Multi-température supérieur peut être retiré selon les mêmes modalités que le bac Dynamic 0°.

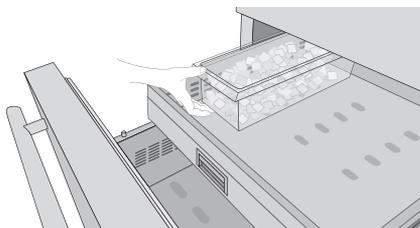
- pour retirer le bac intérieur dévisser les tourillons de fixation.



Bac à Glace

Positionné dans le bac supérieur du compartiment réfrigérateur

- après l'extraction veiller à ce qu'il soit correctement repositionné.



Ne pas approcher les mains ou les doigts de l'appareil à glaçons lorsque celui-ci fonctionne.

Activation et utilisation de l'Appareil à glaçons

Pour activer l'Appareil à glaçons après l'installation de l'appareil, appuyer sur la touche Ice Maker .

Il faut compter de 12 à 24 heures avant d'avoir la production automatique de glace. La production est de 10 glaçons par cycle et d'environ 10 cycles toutes les 24 heures.

Le rendement de ce dispositif dépend de la température configurée dans le congélateur, de la température ambiante et de la fréquence d'ouverture des portes.

Si le réfrigérateur fonctionne sans être raccordé au réseau hydrique, veiller à ce que l'Appareil à glaçons soit désactivé moyennant la touche correspondante .

L'Appareil à glaçons produit de la glace jusqu'à ce le bac soit complètement rempli et s'arrête automatiquement lorsque le niveau maximal admis est atteint.

Avec la fonction SuperIce, il est possible d'augmenter la quantité de glace produite en 24 heures, tandis qu'avec la fonction Set Cube Size il est possible de choisir la dimension des glaçons produits.

Le distributeur peut produire environ 100 glaçons en 24 heures.



Si la glace n'est pas utilisée est souvent conseillé de vider le bac à glaçons une fois tous les 8-10 jours.

Si la glace n'est pas fréquemment utilisée, les vieux glaçons perdront leur limpidité, auront une saveur particulière et deviendront plus petits.

Il est normal que certains glaçons s'attachent entre eux.

L'Appareil à glaçons se désactive automatiquement si la fonction Vacation est activée.

Lorsque l'Appareil à glaçons est mis en marche la première fois, il est conseillé de vider le contenu du bac après son premier remplissage.

Si l'unité est restée éteinte pendant un mois ou plus, il est conseillé d'effectuer un cycle de lavage du filtre pour l'eau.

Le glaçons dégagent-ils une odeur inhabituelle?

La glace est un matériau poreux capable d'absorber les odeurs présentes dans son environnement. Les glaçons qui ont séjourné longtemps dans le bac à glaçons peuvent absorber de telles odeurs, rester collés les uns aux autres et diminuer progressivement de volume.

Nous recommandons de ne plus utiliser de tels glaçons.

Autres méthodes pour prévenir l'apparition d'odeurs:

- Il faudrait nettoyer de temps en temps le bac à glaçons avec de l'eau chaude. Veillez à éteindre le distributeur de glaçons avant de nettoyer le bac. Rincez bien puis essuyez avec un chiffon sec.
- Vérifiez si le congélateur contient des produits alimentaires abîmés ou dont date de conservation est dépassée. Pour empêcher l'accumulation d'odeurs, il faudrait ranger dans des emballages hermétiques les aliments qui dégagent par nature une odeur.
- Selon le modèle, vous devez peut-être remplacer le filtre à eau.
- Dans certains cas, il faudra vérifier la qualité du raccordement de l'eau dans la maison.

Bruits de fonctionnement

Bruits parfaitement normaux

- Ronflement: le groupe frigorifique fonctionne. Les ventilateurs intégrés dans le circuit de circulation d'air fonctionnent.
- Gargouillis, bourdonnements ou clapotis léger: le fluide réfrigérant circule dans le distributeur de glaçons.
- Cliquetis sec: le moteur s'allume ou s'éteint. L'électrovanne équipant le raccord à eau s'ouvre ou se ferme.
- Léger bruit de chute: le glaçons tombent dans le bac à glaçons.

Note: l'appareil est alimenté par deux compresseurs indépendants. Il est donc normal d'avoir toujours un des deux compresseurs en fonctionnement.



Ne placez jamais de bouteilles ou d'aliments dans le bac à glaçons pour les refroidir rapidement.

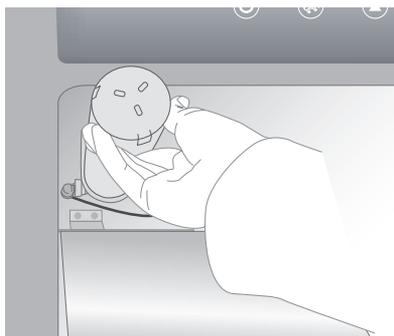
Cela risque de bloquer et d'endommager le distributeur de glaçons.

Filter pour l'Eau

Le Filtre pour l'Eau garantit une qualité optimale de l'eau pour la production de glaçons, pour une quantité allant jusqu'à 3000 litres et pour un temps maximal de 6 mois. Sur la droite du panneau de commande supérieur il est possible de contrôler l'état d'utilisation du filtre: lorsque toute la zone graduée est illuminée, le filtre a à peine été remplacé; la seule zone blanche illuminée indique que la capacité filtrante est au-dessous de 20%. Lorsque le filtre sera presque complètement utilisé, apparaîtra le message 'Replace Filter Cartridge' sur l'écran.

Remplacement du filtre

Le filtre se trouve latéralement dans le compartiment réfrigérateur, du côté des charnières de la porte, protégé par un volet. Avant de remplacer le filtre, veuillez désactiver l'appareil à glaçons en appuyant sur le bouton Ice Maker. Entrez donc dans le Menu et sélectionnez la fonction «Manual Clean». Une fois le lavage terminé, enlevez l'eau résiduelle du bac et essuyez-le. Appuyer sur la partie avant du volet pour l'ouvrir et tourner avec attention la cartouche du filtre d'un quart de tour dans le sens contraire des aiguilles d'une montre jusqu'à la décrocher de son logement. Il est normal que sorte une petite quantité d'eau. Retirer le bouchon de la nouvelle cartouche et l'introduire dans son logement en la tournant d'un quart de tour dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à la bloquer, sans forcer.

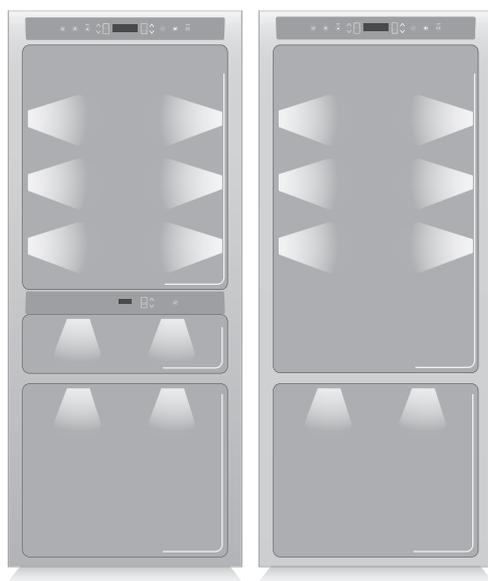


Éclairage

Afin de permettre une vision interne optimale est prévue un système à LED qui illumine directement différentes zones du compartiment Réfrigérateur, des bacs Dynamic 0° et du bac Congélateur.

Sur certains modèles, est également prévu un système d'éclairage externe situé à la base de l'appareil.

En cas d'anomalies et/ou de pannes du système d'éclairage, il est nécessaire de s'adresser exclusivement au service d'assistance technique.



Indications générales

Votre appareil est conçu pour garantir des températures constantes et un niveau d'humidité approprié dans tous les compartiments. En outre, grâce au double système de réfrigération, les aliments surgelés ou la glace ne s'imprègnent pas de l'odeur des aliments frais, et l'humidité présente dans le réfrigérateur ne se transforme pas en givre. Cependant, pour bien conserver vos aliments, il ne suffit pas de posséder un excellent réfrigérateur, mais il faut également connaître les règles pour une conservation correcte des aliments.

Il ne faut pas oublier que tous les aliments modifient inévitablement leurs caractéristiques au fil du temps. Leur changement commence bien avant leur consommation, car ceux-ci contiennent à l'intérieur des micro organismes qui en se multipliant en causent la détérioration.

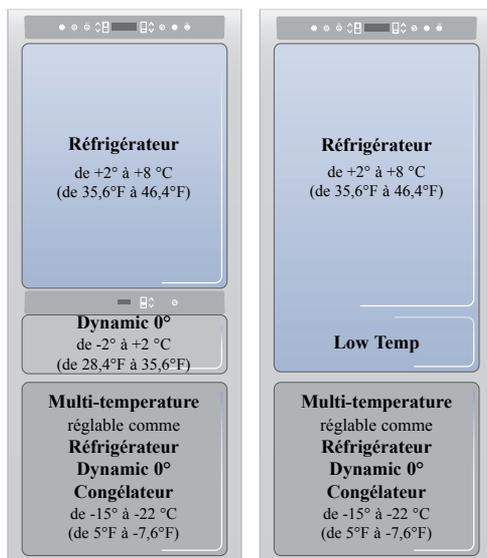
Celle-ci est encore plus rapide suite à des manipulations, des températures de conservation et des conditions d'humidité inappropriées.

Il est par conséquent recommandé de suivre les indications reportées ci-dessous. Celles-ci vous permettront d'utiliser de manière rationnelle et sûre votre réfrigérateur-congélateur et de conserver longtemps et le mieux possible tous vos aliments.

Ne pas oublier que la zone Dynamic 0° est celle qui permet la meilleure conservation des aliments frais les plus périssables, car elle garantit le maintien d'une température moyenne inférieure ou égale à 0°C (32°F).

Contrôler périodiquement que tous les aliments soient en parfait état de conservation. Il est souvent assez facile de comprendre lorsque un aliment est détérioré, car il moisit, sent mauvais et son aspect est désagréable. Il y a toutefois des cas où la condition n'est pas si évidente.

Si selon vous un aliment a été conservé trop longtemps et qu'il pourrait être périmé, ne le consommez pas et ne le goûtez même pas pour contrôler, même si il vous semble bon, car les bactéries qui provoquent la détérioration des aliments peuvent être la cause d'intoxications ou de mal-être. En cas de doute, jeter l'aliment.



Compartiment Multi-température

Pour utiliser pleinement la capacité du compartiment Multi-température:

- Enlever le tiroir principale
- Enlever le tiroir du haut

Comment maintenir la bonne qualité des aliments à consommer

Lorsque vous faites les courses

Observez toujours les précautions suivantes:

- Mettez les paquets contenant de la viande crue, du poisson ou de la volaille dans des sachets en plastique de manière à ce qu'ils ne gouttent pas sur d'autres aliments.
- Achetez la viande, la volaille et le poisson en dernier. Ne les laissez pas dans votre voiture chaude après avoir fait les courses. Laissez dans votre voiture un sac thermique et utilisez-le en cas de températures trop élevées ou de voyages trop longs.
- Contrôlez les dates de production et de péremption des aliments afin d'être sûrs qu'ils soient frais.
- Faites très attention lorsque vous achetez des aliments frais, achetez seulement une quantité à consommer en 1 ou 2 jours.
- Laissez à température ambiante les aliments chauds pendant au moins deux heures, avant de les ranger dans le réfrigérateur.

Lorsque vous rangez les aliments

Contrôlez les températures de réfrigération des différents compartiments moyennant le panneau de commande:

- La température du réfrigérateur doit être de 8°C (46,4°F) ou inférieure et la température du congélateur doit être de -18°C (0°F)
- Suivez les recommandations concernant les temps et les températures de conservation indiqués dans les tableaux reportés ci-après.
- Gardez la viande crue, le poisson et la volaille séparés des autres aliments et évitez toute possibilité d'égouttement.

Lorsque vous rangez les aliments

- Lorsque vous rangez votre viande, votre poisson ou votre volaille, laissez-les dans les sachets originaux, à moins que ceux-ci ne soient déchirés ou percés. Des manipulations répétées pourraient introduire des bactéries dans ces aliments.
- Pour conserver dans le congélateur, utilisez les récipients prévus pour le congélateur, des sachets en plastique pour congélateur ou des feuilles d'aluminium appliqués sur les récipients si vous avez l'intention de conserver l'aliment pendant plus de deux mois. Ceci minimisera la déshydratation et la perte de qualité.
- Dated et étiquetez les paquets.
- Pour conserver les aliments dans le réfrigérateur, enrroulez-les dans une pellicule ou rangez-les dans des boîtes en plastique ou dans des récipients sous-vide afin d'éviter que les aliments ne sèchent. Mettez toujours la date sur les paquets ou sur les boîtes.
- Faites attention à ranger correctement les aliments sur les clayettes de manière à ne pas boucher les ouvertures prévues pour la circulation de l'air froid à l'intérieur du compartiment.

Lorsque vous préparez vos aliments

- Lavez tout ce qui est entré en contact avec les aliments.

- Lavez-vous soigneusement les mains avant et après chaque contact avec les aliments.
- Stérilisez les récipients, les couvercles et les ustensiles qui sont entrés en contact avec la viande, le poisson et la volaille.
- Stérilisez les éponges avec lesquelles vous lavez la vaisselle chaque semaine.
- Utilisez des gants en plastique si vous avez des problèmes aux mains.
- Décongelez les aliments dans le réfrigérateur ou dans le four à micro-ondes et non à l'extérieur sur des plans d'appui. Si vous les décongelez dans un four à micro-ondes, cuisinez-les tout de suite.
- Marinez les aliments dans le réfrigérateur uniquement.
- Rincez le poisson et la volaille avant de les cuisiner.
- Évitez toute contamination en préparant les plats. Gardez la viande crue, le poisson, la volaille et leurs liquides loin des autres aliments.
- N'utilisez pas la même surface et les mêmes ustensiles pour préparer la viande, le poisson, la volaille et les légumes.
- Maintenez parfaitement propres vos planches à découper aussi celles en plastique que celles en bois.
- Lavez-les avec de l'eau chaude et du savon et rincez-les avec une solution désinfectante diluée.

Lorsque vous cuisinez vos aliments

- Ne goûtez pas la viande crue ou partiellement cuite, la volaille, le poisson ou les oeufs.
- Cuisinez la viande à une température de 75°C (167°F) ou plus. Pour des morceaux de viande d'une épaisseur supérieure à 5 cm, utilisez un thermomètre pour viande afin d'en contrôler la température. Pour les morceaux plus fins, pour vérifier si ils sont cuits, contrôlez que la couleur du jus soit clair mais pas rose.
- Si vous cuisinez de la viande pas encore décongelée, augmentez les temps de cuisson d'une fois et demi par rapport aux temps normaux.
- Les viandes et la volaille rôtie, cuisinés au four, nécessitent de températures de 160°C (320°F) ou supérieures.
- Cuisinez le blanc et le jaune de l'oeuf jusqu'à ce qu'ils soient bien cuits.
- N'utilisez pas les mêmes récipients qui ont contenu l'oeuf cru ou partiellement cuit.
- Si votre four ou le four à micro-ondes sont dotés d'une sonde pour le contrôle de la température, utilisez-la.

Lorsque vous avez des restes

- Conservez les restes dans le réfrigérateur ou dans le congélateur dans de petits récipients couverts. Avant de les ranger dans le réfrigérateur, veillez à ce qu'ils soient bien froids. Laissez passer au moins 2 heures après la cuisson et veillez à ce qu'il y ait une adéquate circulation de l'air autour du récipient, afin que les aliments puissent refroidir rapidement.
- Dated les paquets des restes et consommez-les selon les dates limites de conservations.

- Couvrez et chauffez complètement les restes avant de les servir.
- Faites bouillir les sauces et les soupes. Mangez les autres restes après les avoir chauffés à une température d'au moins 75°C (167°F).
- Si vous pensez que certains aliments sont périmés, jetez-les. Si vous avez des doutes, éliminez-les.

Une caractéristique unique ya des tiroirs et des cellules métalliques qui aident à créer et à maintenir un taux d'humidité élevé à l'intérieur des tiroirs et des légumes des aliments frais.

Un état naturel qui peut se produire, est l'accumulation d'eau sur le fond du compartiment de réfrigération ci-dessous le bac à fond.

Cela dépend d'un certain nombre de facteurs, les niveaux ambiants de température et d'humidité dans le milieu environnant, les niveaux d'humidité des fruits et légumes placés dans le réfrigérateur, la fréquence dans laquelle la porte principale est ouverte et exposée à l'environnement ambiant.

Cette présence temporaire d'eau sur le fond est tout à fait normal, et dans des conditions normales de fonctionnement devraient être éliminées. Cependant, dans de rares occasions où il peut y avoir une quantité excessive de condensation il suffit de retirer le tiroir du bas et essuyer accès à l'eau de là.



Quand un haut niveau de l'humidité est présente soit dans l'environnement ou dans les aliments placés dans les tiroirs Dynamic 0°, le fond du compartiment Dynamic 0° peut être recouvert d'un peu d'eau ou de glace (si la température est réglée entre 0° et -2°).

Cette condition est normale et elle est due à des niveaux élevés d'humidité du compartiment Dynamic 0°, l'humidité élevée associée à des températures basses est ce qui garantit une plus longue conservation des aliments.

L'eau ou la glace peut disparaître de lui-même si le niveau d'humidité de l'air devrait baisser, il est également possible d'enlever l'eau avec une serviette. Si une mince couche de glace s'est formée, régler la température du compartiment Dynamic 0° à +2 ° et après un jour éliminer l'eau avec une serviette. Si la couche de glace est plus épaisse, il peut être nécessaire de couper le compartiment Dynamic 0° pour une journée afin de la faire fondre.

Conseils pour une bonne conservation des aliments frais

Légumes

Lavez les légumes avec de l'eau froide et essuyez-les bien. Rangez-les dans des récipients sous-vide, dans des bacs en plastique ou dans des sachets perforés.

Fruits

Lavez et essuyez les fruits frais. Mettez les fruits très parfumés dans des sachets en plastique. Les fruits devront être rangés dans le compartiment Dynamic 0° à basse humidité.

Viande conditionnée

Rangez-la dans le réfrigérateur dans son emballage original. Après l'ouverture, enveloppez hermétiquement les aliments restants dans des sachets en plastique ou dans des feuilles d'aluminium.

Viande, poisson et volaille frais

Retirez l'enveloppe originale, mettez-les dans des sachets en plastique et rangez-les immédiatement dans le réfrigérateur.

Œufs

Rangez les oeufs, sans les laver, dans leur carton ou dans le récipient prévu à cet effet. Contrôlez-en la date de péremption et dans tous les cas consommez-les dans les deux semaines qui suivent l'achat.

Lait, crèmes et fromages frais

Ils doivent être conservés dans leur boîte originale fermée. Positionnez-les sur les clayettes du réfrigérateur et consommez-les dans les 5 jours.

Fromages

Rangez-les dans leur emballage original. Une fois ouverts, fermez-les hermétiquement dans des sachets en plastique ou dans des feuilles d'aluminium.

Restes

Laissez-les refroidir, couvrez-les hermétiquement avec une feuille d'aluminium et rangez-les dans des récipients hermétiques afin d'éviter qu'ils ne sèchent et qu'ils ne dégagent une odeur.

Conseils pour une bonne conservation des aliments surgelés

Aliments surgelés Rangez les aliments dans les sachets en plastique prévus à cet effet pour la surgélation. Ces sachets doivent être aussi bien hermétiques, qu'étanches. Ne recongelez pas la viande déjà décongelée.

Glace La solidité de la glace dépend de la quantité de crème fraîche qu'elle contient. En général, une bonne glace a un haut contenu de crème fraîche et il faudra une température très basse dans le congélateur pour maintenir sa solidité. La glace peu solide n'est par conséquent pas toujours indice d'un problème de température.

 **Lors du rétablissement du courant électrique, après une interruption prolongée d'énergie, un signal sonore indique que la température du réfrigérateur a dépassé le seuil de correcte température de conservation, tandis que les écrans affichent pendant une minute les températures les plus hautes relevées à l'intérieur des compartiments, ceci afin de permettre à l'utilisateur de décider comment mieux utiliser les aliments conservés.**

Une minute après, les écrans reprendront à fonctionner normalement, tandis que la touche Alarm  continuera à clignoter; en effleurant la touche Alarm  il sera possible de visualiser de nouveau les températures enregistrées les plus hautes.

Temps recommandés pour la conservation des aliments

Aliments frais	Zone de conservation	Temps
Viandes crues		
Gros morceau	Compartiment Dynamic 0°	4 jours
Steaks, volaille et gibier	Compartiment Dynamic 0°	3 jours
Viande hachée	Compartiment Dynamic 0°	1-2 jours
Carpaccio	Compartiment Dynamic 0°	tout de suite
Viandes cuites		
Bouillies et rôties	Compartiment Réfrigérateur	2 jours
Ragoût de viande	Compartiment Réfrigérateur	6 jours
Poisson		
Poisson cru et cuit	Compartiment Dynamic 0°	2 jours
Autre		
Soupes, soupe aux légumes et bouillon	Compartiment Réfrigérateur	2 jours
Pâtes	Compartiment Réfrigérateur	2 jours
Charcuterie ouverte	Compartiment Dynamic 0°	3 jours
Fromages frais	Compartiment Dynamic 0°	2-3 jours
Fromages secs bien protégés	Compartiment Réfrigérateur	quelques mois
Œufs (frais et non lavés)	Compartiment Réfrigérateur	2 semaines
Boîte ouverte	Compartiment Réfrigérateur	2-3 jours
Légumes crus (dans des sachets perforés)	Compartiment Dynamic 0°	1 semaine

Temps recommandés pour la conservation des aliments

Aliments congelés	Zone de conservation	Temps
Viandes de boeuf, d'agneau et de chevreau	Compartiment Congélateur	(steaks) 6-12 mois
Viandes de boeuf, d'agneau et de chevreau	Compartiment Congélateur	(viandes avec os) 4-6 mois
Viande de boeuf hachée	Compartiment Congélateur	1-2 mois
Viandes de porc	Compartiment Congélateur	(sans os) 4-6 mois
Viandes de porc	Compartiment Congélateur	(avec os) 2-3 mois
Viande de porc hachée	Compartiment Congélateur	1-2 mois
Restes de viande	Compartiment Congélateur	2-3 mois
Poule et dinde entiers	Compartiment Congélateur	8-12 mois
Oie, canard et pintade	Compartiment Congélateur	4-8 mois
Poisson	Compartiment Congélateur	1-2 mois
Crustacés	Compartiment Congélateur	2-3 mois
Aliments cuits	Compartiment Congélateur	1-2 mois
Légumes	Compartiment Congélateur	8-12 mois
Fruits	Compartiment Congélateur	6-12 mois
Gâteaux et tartes	Compartiment Congélateur	2-3 mois

Entretien et Nettoyage

Pour le nettoyage des parties en acier, utiliser le chiffon en microfibres et la petite éponge prévue à cet effet qui se trouvent dans le kit fourni avec l'appareil. Pour passer le chiffon et la petite éponge, suivre toujours le sens du satinage de l'acier.

De temps en temps, pour rétablir le brillant de l'acier, passer le chiffon en microfibre légèrement humidifié.

Ne pas utiliser la petite éponge sur les parties en aluminium, telles que, par exemple, les poignées et les profils des clayettes en verre.

Veiller à ce que ne soient pas bouchées les ouvertures de ventilation de l'appareil ou dans la structure à encastrement.



Suivre scrupuleusement les instructions détaillées qui se trouvent dans el kit fourni et n'utiliser en aucun cas des produits abrasifs ou métalliques car ceux-ci pourraient rayer et endommager de manière permanente la finition satinée de l'appareil.

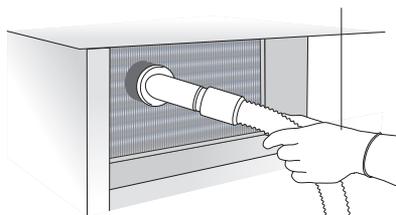
Avant d'effectuer toute opération de nettoyage, débrancher l'appareil du réseau électrique.

Faire très attention à ne pas endommager le circuit réfrigérant.

Nettoyage de la grille de ventilation, du filtre et du condenseur

Pour le nettoyer, utilisez un aspirateur avec brosse souple à la puissance maximale, en le passant sur les fentes de la grille.

En cas d'accumulation importante de poussières, la grille de ventilation peut être retirée pour permettre un nettoyage plus approfondi du filtre. À cette occasion, vérifiez aussi l'état du condenseur à ailettes et nettoyez-le, au besoin.



Procédez comme suit :

- Éteignez l'appareil en appuyant la touche Unit  du bandeau de commande principal pendant environ 3 secondes.
- Dévissez les vis de la grille installée sur la base et déposez celle-ci.
- Aspirez à fond la grille et le filtre.
- Attendez environ 30 minutes que le condenseur atteigne la température ambiante.

- Nettoyez à fond le condenseur pour éliminer tout dépôt de poussière comme illustré sur la figure, en veillant à ne pas l'abîmer.
- Redémarrez l'appareil en appuyant de nouveau pendant 3 secondes sur la touche Unit .



Les ailettes du condenseur sont tranchantes, utiliser des protections adéquates pour les mains et les bras pour nettoyer le condenseur en toute sécurité.

Nettoyage interne

Laver les parties internes et les parties amovibles avec une solution d'eau tiède, très peu de détergent à vaisselle et un peu de bicarbonate de sodium.

Rincer et essuyer tout de suite.

Il est recommandé de ne pas utiliser de dispositifs mécaniques ou d'autres moyens pour accélérer le processus de dégivrage.



Tous les 6 mois, le message « Check Cond. » apparaîtra à l'écran ; nettoyer le condenseur et appuyer sur le bouton Enter pendant 5 secondes pour réinitialiser.



Ne pas utiliser d'eau sur les parties électriques, sur les lumières et sur les panneaux de contrôle.



Ne pas mettre d'eau bouillante sur les parties froides en verre.

Ne laver aucune partie du réfrigérateur dans le lave-vaisselle car celle-ci pourrait s'endommager ou se déformer de manière irréparable.

Guide des solutions aux problèmes

<p>En cas d'anomalies de fonctionnement de l'appareil, utiliser ce guide avant d'appeler le service d'assistance: celui-ci aidera à résoudre personnellement le problème ou fournira d'importantes informations à transférer au service d'assistance afin d'assurer un service plus rapide et efficace.</p>	
<p>Message “Call Service”</p>	<p>Les problèmes de fonctionnement sont en général indiqués sur l'écran. Les problèmes qui ne peuvent pas être résolus par l'utilisateur sont signalés moyennant un code de panne et le message “Call Service”</p>
<p>Le Réfrigérateur ou le Congélateur ne fonctionnent pas</p>	<p>L'appareil est branché au réseau d'alimentation électrique ? Le courant arrive à la prise d'alimentation ? la touche Unit  est activée ?</p>
<p>Le Réfrigérateur ou le Congélateur est plus chaud que la normale</p>	<p>L'écran signale un code de panne ? La température est réglée correctement ? Les portes ou les bacs sont restés ouverts longtemps ? Ont été récemment introduites de grandes quantités d'aliments ?</p>
<p>L'appareil fonctionne pendant une longue période de temps</p>	<p>Durant les chaudes journées et avec des températures élevées dans la pièce, il est normal que le compresseur fonctionne de manière prolongée. Les portes ou les bacs sont restés ouverts longtemps ? Ont été récemment introduites de grandes quantités d'aliments ? Contrôler que les portes soient bien fermées et que les aliments ou les récipients n'empêchent pas leur parfaite fermeture.</p>
<p>Perception de bruits étranges</p>	<p>Il est normal que soient perçus des bruits liés au fonctionnement des ventilateurs ou des compresseurs ou durant la phase de dégivrage. Le bruit peut également être plus accentué en fonction du positionnement de l'appareil et de l'espace environnant.</p>
<p>Formation de condensation à l'intérieur et à l'extérieur du Réfrigérateur</p>	<p>Si le climat est très humide, l'apparition d'un peu de condensation est normale. L'ouverture de la porte ou des bacs de manière prolongée peut contribuer à la formation de condensation. Veiller dans tous les cas à ce que les portes soient toujours parfaitement fermées.</p>
<p>Le Réfrigérateur ou Congélateur présente du givre ou de la glace</p>	<p>Les portes sont restées ouvertes longtemps ? Les portes ne se ferment pas parfaitement ? Si les portes ne se ferment pas parfaitement, contacter l'installateur. En cas de formation de givre ou de glace dans le compartiment Dynamic 0°, due à des ouvertures fréquentes et prolongées des portes, désactiver pendant un certain temps la fonction Dynamic 0° en appuyant sur le bouton correspondant du panneau de commande. Attendre que le givre ou la glace fondent, extraire le bac et essuyer les parois et le fond du compartiment.</p>
<p>Apparition de mauvaises odeurs à l'intérieur</p>	<p>Nettoyer entièrement l'appareil en suivant les instructions. Couvrir hermétiquement tous les aliments. Ne pas conserver de manière prolongée les aliments.</p>
<p>La porte s'ouvre avec difficulté</p>	<p>L'appareil a été conçu pour en permettre la fermeture hermétique. Lorsque la porte est fermée, il est possible que se vérifie une situation de vide: dans ce cas, il est nécessaire d'attendre quelques secondes pour que la pression se rééquilibre, avant d'ouvrir la porte.</p>
<p>Le fabricant de glace ne fonctionne pas</p>	<p>Veiller à ce que l'Appareil à glaçons soit allumé (touche Ice Maker  allumée). Pour l'allumer, appuyer sur la touche rouge. Veiller à ce que l'appareil soit raccordé à l'installation hydraulique.</p>

Le fabricant de glace ne produit pas de grandes quantités de glace	En moyenne, la production de glace est d'environ 10 glaçons toutes les deux heures.
La glace se congèle en bloc	Si la glace n'est pas fréquemment utilisée, il est possible qu'elle se congèle en blocs. Il est conseillé d'éliminer le bloc de glaçons et de laisser que le bac se remplisse de nouveau.
La glace a une saveur ou une couleur insolite	Lorsque l'Appareil à glaçons est utilisé pour la première fois, il est conseillé de vider le contenu du bac lors de son premier remplissage. Il pourrait être nécessaire de remplacer la cartouche du filtre, surtout si le réfrigérateur est resté arrêté pendant plus d'un mois ou si la cartouche n'a pas été changée pendant plus de six mois. Contacter éventuellement un plombier ou un expert de systèmes de traitement des eaux, pour contrôler que le problème ne soit pas dû à l'eau d'alimentation.

Indications d'anomalie pouvant apparaître sur l'écran

Message sur l'écran	Description de l'Anomalie
PanneElectrique!	Interruption prolongée de l'énergie électrique l'appareil se remet en marche automatiquement en signalant les températures enregistrées les plus chaudes
RéfrPorteOuverte	Porte du Réfrigérateur ouverte le message apparaît après une minute d'ouverture de la porte
Multi-temperature ouverte	Porte du Congélateur ouverte le message apparaît après une minute d'ouverture de la porte
Manque d'eau	Blocage de l'eau signale que le filtre n'a pas été remplacé ou que la remise à zéro n'a pas été faite après son remplacement
Changer filtre	Remplacement du Filtre pour l'Eau le message apparaît lorsque ne reste que 20% de l'autonomie du filtre
Réfr trop chaud	Réfrigérateur trop chaud voir guide des solutions aux problèmes
Réfr trop froid	Réfrigérateur trop froid attendre 12 heures : si l'anomalie persiste, s'adresser au Service Après-Vente
Fresco tropChaud	Compartment Dynamic 0° trop chaud voir guide des solutions aux problèmes
Fresco tropFroid	Compartment Dynamic 0° trop froid attendre 12 heures : si l'anomalie persiste, s'adresser au Service Après-Vente
Multi-temperature TropChaud	Congélateur trop chaud voir guide des solutions aux problèmes
Multi-temperature TropFroid	Congélateur trop froid attendre 12 heures : si l'anomalie persiste, s'adresser au Service Après-Vente
Code de panne...	Code de panne s'adresser au Service Après-Vente

Service Après-vente

Avant d'appeler le Service Après-vente

KitchenAid:

1. Vérifiez s'il n'est pas possible d'éliminer la panne sans aide (voir "Diagnostic rapide").

2. Remettez l'appareil en marche pour vous assurer que l'inconvénient a été éliminé. Si le problème persiste, débranchez à nouveau l'appareil et répétez l'opération une heure plus tard.

3. Si le résultat est encore négatif, contactez le Service Après-vente.

Communiquez :

- le type de panne ;
- le modèle ;
- le numéro de Service (numéro qui se trouve après le mot SERVICE, sur la plaque signalétique placée à l'intérieur de l'appareil) ;

- votre adresse complète ;
- votre numéro de téléphone avec l'indicatif.

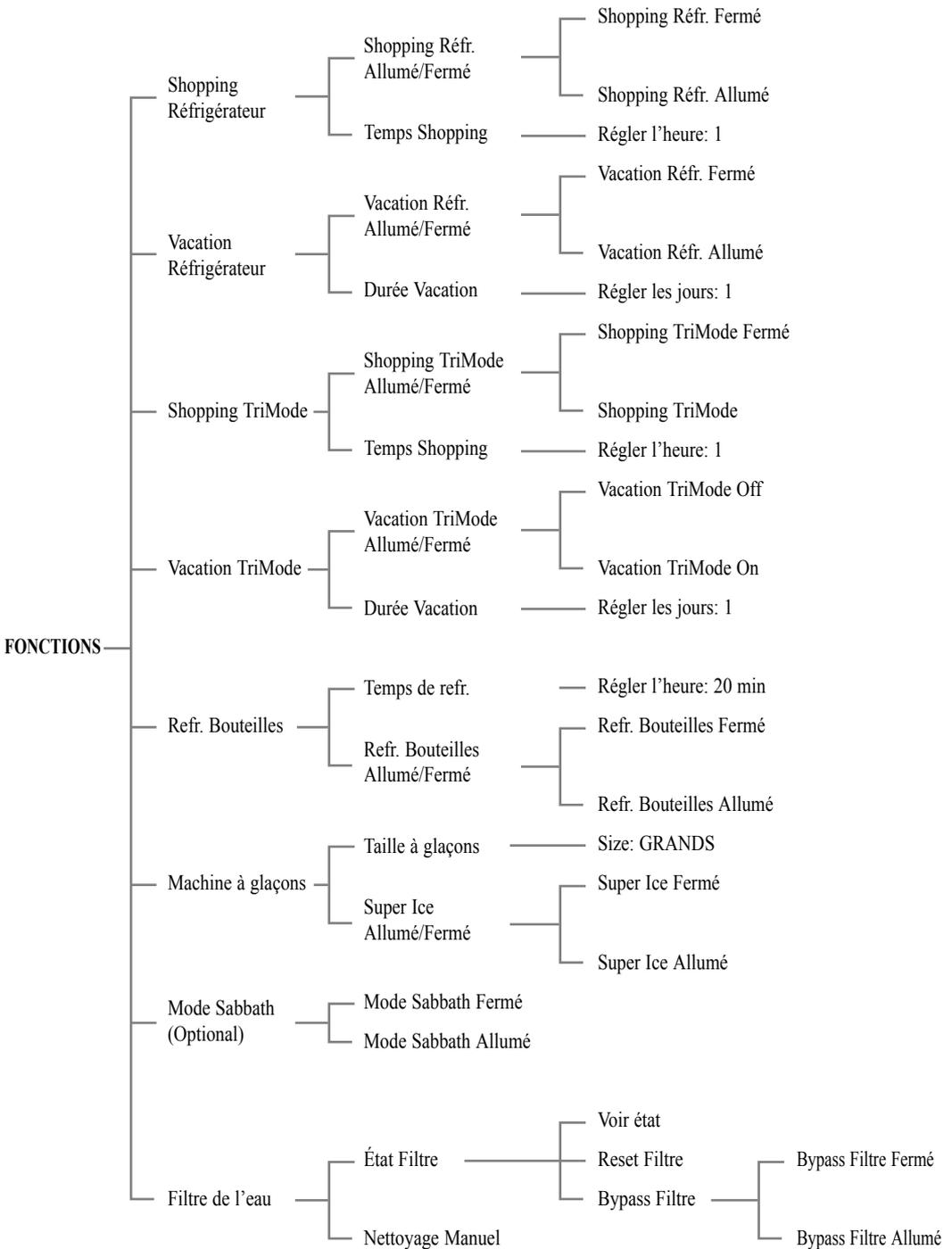
SERVICE 0000 000 00000



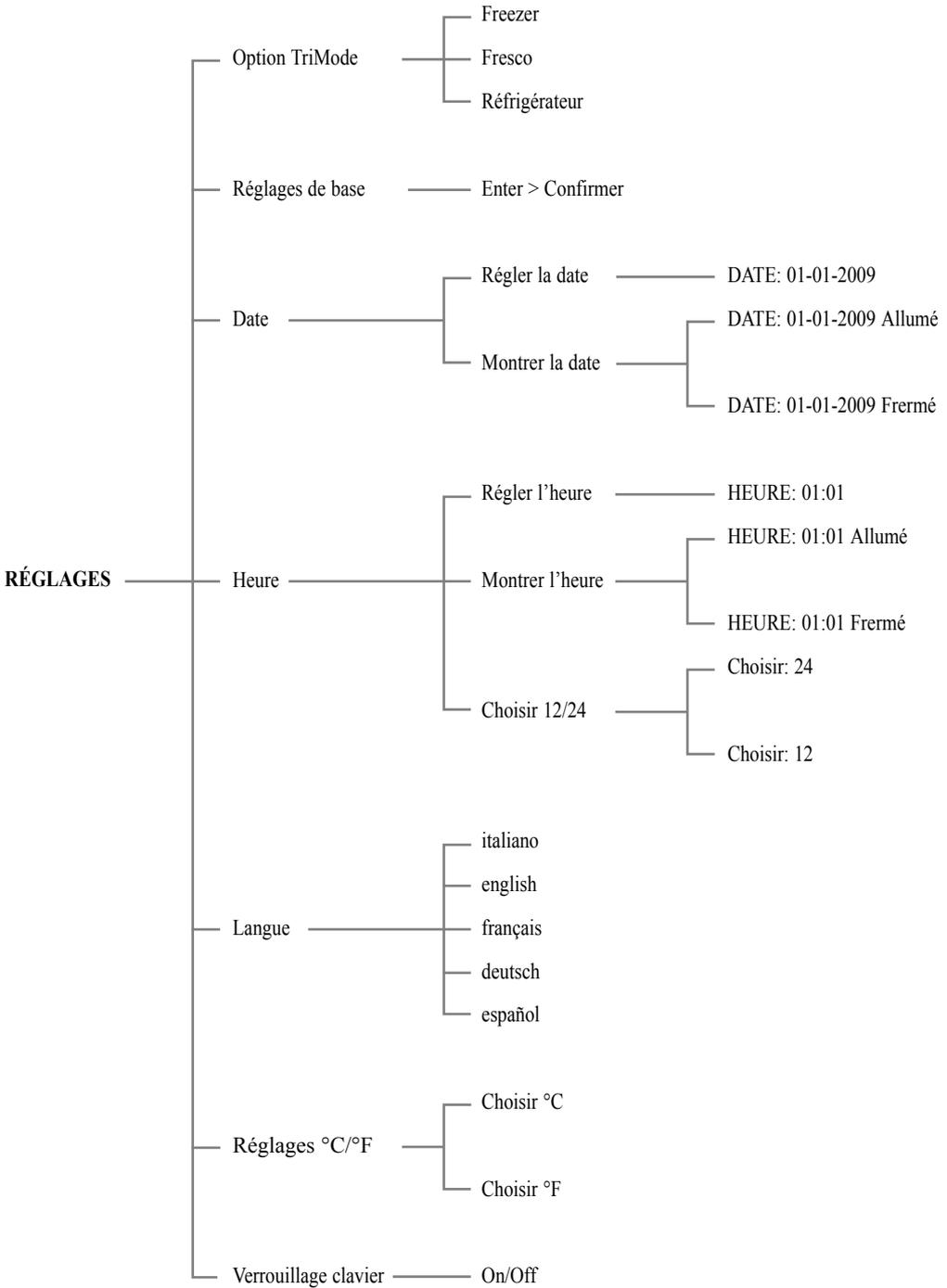
Remarque :

Le changement du sens de l'ouverture de la porte de l'appareil effectué par le Service Après-vente n'est pas considéré comme une intervention sous garantie.

Plan du Menu - Fonctions



Plan du Menu - Settings





FOR THE WAY IT'S MADE.

Printed in Italy

Q 09/17

400011181239

